

BERLIN CAPITAL CLUB

am Gendarmenmarkt

Antragsformular/Application Form

Hiermit beantrage ich die Mitgliedschaft im BERLIN CAPITAL CLUB und akzeptiere die daraus resultierenden Rechte und Pflichten. Ich bitte um Registrierung in der Mitgliederliste wie folgt:

I hereby apply for Membership to the BERLIN CAPITAL CLUB and the resultant rights and privileges thereof. I prefer my name to appear on the Club's Membership Roster as follow:

Herr Mr Frau Mrs Titel _____

Name/Surname _____

Vorname/Given Name _____

Geburtsdatum _____ Nationalität/Nationality _____

Date of Birth Tag/Day Monat/Month Jahr/Year

Privatadresse/Home Address _____

PLZ/Postcode _____ Ort/City _____ Land/Country _____

Tel. privat/Home Telephone _____ Fax privat/Home Fax _____

Firmenname/Company Name _____

Branche/Type of Business _____

Sekretariat-Assistenz/Secretary-PA _____

Geschäftsadresse/Business Address _____

PLZ/Postcode _____ Ort/City _____ Land/Country _____

Telefon geschäftlich/Business Telephone _____ Fax geschäftlich/Business Fax _____

E-Mail _____ Homepage: _____

Familienstand/Marital Status ledig/Single verheiratet/Married Tag der Eheschließung _____
Wedding Anniversary Date

Berufliche Position/Job title/Rank _____

Aufnahme in das Mitgliederverzeichnis/Entry at the Membership Directory

Geschäftlich/Business Privat/Private

Wofür interessieren Sie sich?/Recreational & Cultural Interest

Golf

Golf-Club _____

Golf-Handicap _____

Antiquitäten/Antiques

Basketball

Eishockey/Icehockey

Gast sprecher-Events/
Guestspeaker-Events

Gourmet-Essen/Gourmet Dining

Immobilien/Private Property

Klassische Musik/Classical Music

Kochen/Cooking

Konzerte/Concerts

Kunst/Art

Literatur/Literature

Politik/Politics

Poker

Reisen/Traveling

Reitsport/Polo/Horseback riding/Polo

Segeln/Sailing

Skat

Ski

Tennis

Theater

Weinproben/Wine Tasting

Zigarren/Cigars

Andere (bitte benennen)/Others (please specify) _____

Korrespondenz an/Correspondence at

Privatadresse/Home Address Geschäftsadresse/Business Address

Rechnungslegung (falls abweichend zur Businessadresse)

Firma/Company _____

Ansprechpartner/Contact Ja/Yes Nein/No

wenn ja/if so _____ E-Mail _____

Adresse/Address _____

Zusatzangaben/additional Information _____

Gründe für den Eintritt in den Club/Reasons for joining the Club

- | | | |
|---|---|---|
| <input type="checkbox"/> Geschäftliche Gründe
<i>Company benefit</i> | <input type="checkbox"/> Annehmlichkeiten des Clubs
<i>Convenience of Club's location</i> | <input type="checkbox"/> Tagungs-/Konferenzmöglichkeiten
<i>Meeting/Conference possibilities</i> |
| <input type="checkbox"/> Neue Geschäftsverbindungen
<i>Enhance business network</i> | <input type="checkbox"/> Ruf des Clubs am Ort
<i>Reputation of Club in the community</i> | <input type="checkbox"/> Qualität des gastronomischen Angebotes
<i>Standard of dining</i> |
| <input type="checkbox"/> Empfehlung durch Freund/Mitglied
<i>Introduced by friend/Member</i> | <input type="checkbox"/> Internationale Vorteile des Clubs
<i>International Associate Clubs benefits</i> | |

Informationen zum Lebensgefährten/Spouse Information

Herr Mr Frau Mrs Titel _____

Name/Surname _____

Vorname/Given Name _____

Geburtsdatum _____ Nationalität/Nationality _____

Date of Birth Tag/Day Monat/Month Jahr/Year

Privatadresse/Home Address _____

PLZ/Postcode _____ Ort/City _____ Land/Country _____

Tel. privat/Home Telephone _____ Fax privat/Home Fax _____

Firmenname/Company Name _____

Branche/Type of Business _____

Sekretariat-Assistenz/Secretary-PA _____

Geschäftsadresse/Business Address _____

PLZ/Postcode _____ Ort/City _____ Land/Country _____

Telefon geschäftlich/Business Telephone _____ Fax geschäftlich/Business Fax _____

E-Mail _____ Homepage: _____

Berufliche Position/Job title/Rank _____

Aufnahme in das Mitgliederverzeichnis/Entry at the Membership Directory

Geschäftlich/Business Privat/Private

Wofür interessieren Sie sich?/Recreational & Cultural Interest

Golf

Golf-Club _____

Golf-Handicap _____

- | | | |
|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> Antiquitäten/Antiques | <input type="checkbox"/> Kochen/Cooking | <input type="checkbox"/> Segeln/Sailing |
| <input type="checkbox"/> Basketball | <input type="checkbox"/> Konzerte/Concerts | <input type="checkbox"/> Skat |
| <input type="checkbox"/> Eishockey/Icehockey | <input type="checkbox"/> Kunst/Art | <input type="checkbox"/> Ski |
| <input type="checkbox"/> Gastsprecher-Events/
<i>Guestspeaker-Events</i> | <input type="checkbox"/> Literatur/Literature | <input type="checkbox"/> Tennis |
| <input type="checkbox"/> Gourmet-Essen/Gourmet Dining | <input type="checkbox"/> Politik/Politics | <input type="checkbox"/> Theater |
| <input type="checkbox"/> Immobilien/Private Property | <input type="checkbox"/> Poker | <input type="checkbox"/> Weinproben/Wine Tasting |
| <input type="checkbox"/> Klassische Musik/Classical Music | <input type="checkbox"/> Reisen/Traveling | <input type="checkbox"/> Zigarren/Cigars |
| | <input type="checkbox"/> Reitsport/Polo/Horseback riding/Polo | |

Andere (bitte benennen)/Others (please specify) _____

Mitgliedschaft/Membership

Ich/wir beantrage(n) folgende Art der Mitgliedschaft:

I am/we are applying for membership in the following category:

Einzel/Individual

Lebenslang/Life

Firmen/Corporate

Aufnahmegebühr

_____ Euro

_____ Euro

_____ Euro

Ich/wir nehme(n) die folgenden Bedingungen bezüglich Übertragung und Beendigung der Mitgliedschaft zur Kenntnis:

I/we understand the following conditions concerning transferability and resignation of membership:

Eine Einzelmitgliedschaft oder eine Firmenmitgliedschaft kann auf eine andere Person, Firma, Partnerschaft oder Vereinigung mit Genehmigung des Aufnahmekomitees übertragen werden, wenn die entsprechende – nicht wieder rückzahlbare – Transfersumme gemäß den Regeln gezahlt wird.

An Individual Membership or a Corporate Membership may be transferred to another individual, company, partnership or union-corporated association subject to the approval of the proposed transfer fee by the Admissions Committee, payment of the applicable non-refundable transfer fee established by the Club in accordance with the other conditions as prescribed in the Club's By-Laws.

Ich kann/wir können aus dem Club austreten, wenn eine schriftliche Mitteilung per Einschreiben bis spätestens 90 Tage vor Jahresende an den Club erfolgt, die Mitgliedskarte zurückgegeben wird und alle Gebühren und Forderungen von mir/uns bezahlt wurden. Aufnahmegebühren werden nicht erstattet bzw. verrechnet.

I/we may resign from the BERLIN CAPITAL CLUB by giving not less than ninety (90) days before end of the year written notice by registered post to the BERLIN CAPITAL CLUB, by returning the membership card(s) and paying all dues and other charges for which such Member is liable. It is being understood, however, that dues and charges owing by any Member to the BERLIN CAPITAL CLUB will not be returned or offset against the Initiation Payment paid by such Member.

Firmenantrag (nur zutreffend für Firmenmitgliedschaft) Corporate Application (Applicable to Corporate Membership only)

Eine Firmenmitgliedschaft wird durch eine Firma erworben. Eine Mitgliedskarte wird jedem benannten Mitglied dieser Firma ausgehändigt.

A Corporate Membership is held by a corporation or firm. A membership card will be issued in the name of each current Corporate Nominee.

Name der Firma (Antragsteller)/Name of Corporate Applicant _____

Branche/Type of Business _____

Registrierte Firmenadresse/Registered Company Address _____

Hiermit wird bestätigt, dass die oben genannte Firma der Inhaber der Mitgliedschaft wird und als solche mit den benannten Personen den Verpflichtungen zu Beiträgen, Gebühren etc. nachkommt, die sich durch die Mitgliedschaft gemäß der Clubregeln ergeben. Jede Firmenmitgliedschaft kann ein benanntes Mitglied gemäß den Clubregeln und zwar nach Zahlung der Neubenennungsgebühr ersetzen. Jedes neue Mitglied dieser Firmenmitgliedschaft soll einen Antrag zur Genehmigung an das Aufnahmekomitee stellen, bevor es die Einrichtungen des BERLIN CAPITAL CLUB und der IAC in Anspruch nehmen kann.

It is hereby certified that the business named above will be the holder of the membership and such holder together with any Corporate Nominee(s) are jointly and severally liable for all monthly subscriptions, fees and charges incurred in connection with such membership and in accordance with the Club By-Laws, notwithstanding that no individual has been nominated by such member or that none of the individuals nominated by it has been approved by the Admissions Committee. Any Corporate Member may substitute any approved nominated individual in accordance with the By-Laws upon payment of a non-refundable renomination fee. Each new nominated individual shall submit an application and be subject to the approval of the Admissions Committee before he is entitled to use any of the facilities of the BERLIN CAPITAL CLUB and International Associate Clubs.

Bevollmächtigter Unterzeichner und Stellung in der Firma
Authorised Signatory and Position in Company

Datum
Date

Übernahme von Verpflichtungen/*Assumptions of Liability*

Es wird akzeptiert, dass entsprechend den Regeln des BERLIN CAPITAL CLUB die Gebühren, die jedes Mitglied zu zahlen hat, vom Club festgesetzt werden. Durch die Mitgliedschaft im BERLIN CAPITAL CLUB wird weder Besitz vom Club auf mich/uns übertragen noch meinerseits/unsererseits eine Verpflichtung für Eigentum und Vermögen übernommen. Ich bin/wir sind einverstanden, dass ich/wir persönlich haftbar bin/sind für die Zahlung der Mitgliedsgebühren und Forderungen, die sich für mich/uns, meine/unsere Familie und Gäste durch die Inanspruchnahme der Leistungen des BERLIN CAPITAL CLUB und der IAC ergeben. Wenn die Person, Firma, Partnerschaft oder Vereinigung, die verantwortlich für die Zahlung ist, dennoch nicht zahlt, übernehme(n) ich/wir die Verantwortung. – Das Reglement ist Teil des Antragsformulars.

It is understood that subject to the By-Laws and Rules and Regulations of the BERLIN CAPITAL CLUB, and those as may from time to time be enforced, the Club shall determine the dues which will be charged to all Members of the BERLIN CAPITAL CLUB. Membership to the BERLIN CAPITAL CLUB does not confer upon me/us any ownership of or liability for the property and assets owned by such Club. I/we agree that I am/we are personally liable for the payment of the applicable membership dues and charges incurred by me/us, my/our family and guests in the use of the amenities of the BERLIN CAPITAL CLUB and the International Associate Clubs. If the person, company, partnership or unincorporated association indicated by me/us as being responsible for payment of the same does not do so, then my/our liability for such payment shall be joint and several with such person, company, partnership or unincorporated association. – The code of conduct is part of the application form.

Über Ihre Mitgliedschaft entscheidet das Komitee.

All Memberships are subject to approval by the Committee.

Als Mitglied bestätige ich/bestätigen wir, die Regeln des Clubs zu befolgen.

As a Member, I/we agree to comply with and be bound by the By-Laws and Rules and Regulations of the Club, as the same may from time to time be amended and for the time being in force.

Mehrwertsteuer/*Value Added Tax*

Alle Eintritts-, Übertragungs- und sonstigen Gebühren werden zuzüglich der jeweils gültigen Mehrwertsteuer berechnet.

Members will be required to pay the Value Added Tax imposed by law on Membership entrance fees, subscriptions, transfer fees and redesignation fees in addition to the amount of the entrance fee, subscription, transfer fee and redesignation fee.

Unterschrift des Mitglieds

Member's Signature (please sign within box)

Datum

Date

Empfohlen durch

Nominated by

Erlaubnis zur Abbuchung der Gebühren sowie Verzehrrechnungen per Kreditkarte

Karteninhaber: _____

Kreditkarte: _____ Kartennummer: _____ Gültig bis: _____

ODER

Angabe der Bankverbindung zum Einzug der Gebühren sowie der Verzehrrechnungen

Kontoinhaber: _____ Kreditinstitut: _____

IBAN: _____ BIC: _____

Unterschrift Konto- / Karteninhaber

*Firmenstempel und Unterschrift
(bei Firmenkonto)*



BERLIN CAPITAL CLUB
AM GENDARMENMARKT

Club regulations

1. Membership of the club is applied for by completing a form giving the details of the applicant.
2. Decisions regarding applications for membership are made by the applications committee, composed of members of the advisory board which advises and supports the club.
3. Upon approval by the committee, a one-off joining fee is payable.
4. The club is paid in addition an annual fee, payable pro rata in the first year of membership and in full in following years in January, payable within 7 days.
5. The club determines the level of both the joining fee and the annual fee.
6. Invoices, payable within 7 days, are sent by the club to members for both the joining and annual fees.
7. Members are issued individual invoices for services provided by the club, which they sign off. At the end of each month the member is sent a statement giving the total amount owed, which is to be paid within 7 days.
8. Members are to provide together with their application a form giving permission to the club to charge all monies owed directly to the applicant's bank account.
9. Leaving the club is possible when notice is given in writing at least 90 days in advance of the end of the year. The joining fee cannot be offset from amounts owed to the club, nor can the joining fee be repaid.
10. An individual or corporate membership can be transferred to a third party upon payment of a transfer fee, to be determined by the club. The member making the transfer can at their discretion require the new member to pay to them the joining fee which they have already paid. Berlin Capital Club and IAC cards are only issued when those of the previous members have been returned.
11. A member is fully responsible for all transactions carried out with a card issued to them which has been lost until they have reported its loss in writing to the general manager. For the issuing of new cards an administrative fee of € 25 plus VAT is charged.
12. Members domiciled or resident abroad agree explicitly that any legal disputes arising are to be settled under German legal jurisdiction. It was agreed on Berlin as legal venue.
13. Should one of these regulations be or become invalid, this does not affect the other regulations. The parties to the contract will in such a case replace the invalid regulation with a valid one which conforms to the intended purpose of the invalid rule as closely as possible. The same applies to any gaps in the regulations.

These regulations make up a part of the agreement between the Berlin Capital Club and its members which is entered into upon application for membership. It can be adapted or if necessary changed by the club at any time.

I confirm that I have read and am in agreement with these regulations.

Berlin, _____

Applicant